Dist. 165
Enu 28

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.
TABLEAU No. 1. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME [RECENSEMENT] DU CAN[ADA]

Province Québec District No. 165 S. District No. 15 Enumeration District / District du recenseur No. 15 in / dans Notre Dame de Bonsecours (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 33

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par David Raciot Enumerator. / Recenseur. 1 & 3 Juillet

Line	1 Dwelling house / Domicile	2 Family, household or institution / Famille, ménage ou institution	3 Name of each person in family, household or institution / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution	4 Place of habitation / Lieu du domicile	5 Sex / Sexe	6 Relationship to head of family or household / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage	7 Single, married, widowed, divorced or legally separated / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement	8 Month of birth / Mois de naissance	9 Year of birth / Année de naissance	10 Age at last birthday / Age au dernier anniversaire	11 Country or place of birth / Pays ou lieu de naissance	12 Year of immigration to Canada / Année d'immigration au Canada	13 Year of naturalization / Année de naturalisation	14 Racial or tribal origin / Origine selon la race ou la tribu	15 Nationality / Nationalité	16 Religion / Religion	17 Chief occupation or trade / Emploi principal ou métier	18 Employment other than at chief occupation or trade / Emploi supplémentaire	19 Employer / Patron	20 Employee / Employé	21 Working on own account / Travaillant à son compte	22 State where person is employed / Mentionner où la personne est employée	23 Weeks employed in 1910 at chief occupation / Nombre de semaines	24 Weeks employed in 1910 at other occupation	25 Hours of working time per week at chief occupation	26 Hours of working time per week at other occupation	27 Total earnings in 1910 from chief occupation / Gain total	28 Total earnings in 1910 from other occupation	29 Rate of earnings per hour	30 Insurance upon life / Sur la vie	31 Against accident or sickness / Sur les accidents ou la maladie	32 Cost of insurance in census year / Coût de l'assurance	33 Months at school in 1910 / Nombre de mois à l'école	34 Can read / Sait lire	35 Can write / Sait écrire	36 Language commonly spoken / Langue communément parlée	37 Cost of education in 1910
1			Eglung Math	Fassett	m	logeur	c	aout	1877	34	Finlande	1910		filandos		Luther	journalier	5-9-0.3	non	oui	non	laine de corde	52		54		450							oui	oui	Filan	
2			Orvumi John	"	m	"	c	sept	1887	24	"	"		"		"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		565							"	"	"	
3			Rrasted Just	"	m	"	c	janvier	1883	28	"	"		"		"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		565							"	"	"	
4			Lexto Emile	"	m	"	c	mars	1879	32	"	"		"		"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		575							"	"	"	
5			Wirlanan John	"	m	"	c	mai	1885	26	"	"		"		"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		540							"	"	"	
6			Alander Winno	"	"	"	c	juin	1884	27	"	"		Finlandais	Finlandaise	Luthérienne	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		585							"	"	"	
7			Rouvenen Andry	"	"	"	"	octobre	1887	24	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		450							"	"	"	
8			Rouvenen Frank	"	"	"	"	decem	1886	25	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		445							"	"	"	
9			Laaja Elbas	"	"	"	"	juillet	1882	29	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		495							"	"	"	
10			Lankika Herman	"	"	"	"	sept	1889	22	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		550							"	"	"	
11	292	293	Cuth Jos	"	"	"	"	aout	1886	25	"	1911		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		533							"	"	"	
12	295	295	Lentola Kertoe	chef	"	chef	"	sept	1822	39	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		575							non	non	"	
13			Gar[illegible] Charley	"	"	employé	"	novemb	1869	42	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		545							oui	oui	"	
14			Miller John	"	"	"	"	juillet	1873	38	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		545							"	"	"	
15			Stayot Louis	"	"	"	"	sept	1889	22	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		640							"	"	"	
16			Lucker Jos	"	"	"	"	janvier	1882	29	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		540							"	"	"	
17	293	293	Colet Anton	"	"	"	"	sept	1884	27	"	"		"	"	"	"	5-9-0.3	"	"	"	"	"		"		595							"	"	"	
18	294	295	Armand Sentite	"	f	chef	v	janvier	1881	30	"	1910		"	"	"	menagère	2-0-4.9	non	non	oui	pension	~~43~~		"		~~300~~							"	"	"	
19			" Fred	"	m	fils	c	mai	1904	7	"	"		"	"	"		N.G.																"	"	"	
20			" Jose	"	m	fils	c	avril	1905	6		"		"	"	"		N.G.																non	non	"	
21			Mateo Charles	"	m	logeur	c	decem	1871	40	Que			Indienne	Française	Cath R	journalier	5-9-0.7	non	oui	non	chantier	43		"		450							oui	oui	A	
22			Kipfort Arrose	"	m	"	c	janvier	1851	60	Que			Anglaise	"	Presbyterienne	"	5-9-0.7	"	"	"	"	43		"		"							oui	oui	A	
23	294	294	Schilt Matton		m	"	c	mars	1852	59	Angle	1900		"	"	"	"	5-9-0.7	"	"	"	"	43		"		600							oui	oui	A	
24	294	294	White Billie	"	m	chef	m	fevrier	1879	32	Que			"	"	Anglicaine	contre-maitre	5-3-0.7	non	oui	non	"	43		"		600							oui	oui	A	
25			" Bessie	"	f	epouse	m	juin	1870	41	Que			"	"	Presbyterienne		N.G.																oui	oui	A	
26			" Eldon	"	m	fils	c	novemb	1894	17	Que			"	"	"	journalier	6-9-9.9	non	oui	non	moulin	43		54		400							oui	oui	A	
27			Hendon Smeas	"	m	logeur	c	avril	1881	30	Que			"	"		"	5-9-0.7	"	"	"	chantier	43		"		450							oui	oui	A	
28	296	296	Hogan Thomson	"	m	"	c	mars	1877	34	Que			"	"		"	5-9-0.7	"	"	"	"	43		"		450							oui	oui	A	
29	298	299	Poulin Joseph	"	m	chef	m	mai	1879	32	Ont			Française	Canadienne	Cath R	"	6-9-9.9	"	"	"	moulin	43		"		450							non	non	F	
30			" Louise	"	f	epouse	m	avril	1884	27	Que			"	"	"		N.G.																oui	oui	F	
31			" Albina		f	fille	c	juillet	1903	8	Que			"	"	"		N.G.															6	non	non	F	
32			" Eugene		m	fils	c	aout	1904	7	Que			Française	Canadienne	Cath R		N.G.																non	non	F	
33			" Joseph		m	fils	c	octobre	1906	5	Que			"	"	"		N.G.																"	"	"	
34			" Jeanne		f	fille	c	juin	1907	4	Que			"	"	"		N.G.																"	"	"	
35			" Marie		f	fille	c	mai	1909	2	Que			"	"	"		N.G.																"	"	"	
36			" Ferdinand		m	fils	c	janvier	1911	5/12	Que			"	"	"		N.G.																"	"	"	
37			" Basile		m	père	v	mai	1844	67	Que			"	"	"	aucun	N.G.												1000	67 ~~1000~~	16.72		oui	oui	"	
38	296	296	" William		m	frère	c	decem	1897	14	Que			"	"	"	aucun	N.G.																oui	oui	"	
39	299	299	Giroux Alexandre		m	chef	m	juillet	1886	25	Que			"	"	"	journalier	7-9-6.5	non	oui	non	manufacture	43		54		500			1000	35 ~~1000~~	18.44		non	non	"	
40			" Angeline		f	épouse	m	mars	1887	24	Que			"	"	"		N.G.																oui	oui	"	
41	297	297	" Paul		m	fils	c	mars	1909	2	Que			"	"	"	"	N.G.																non	non	F	
42	300	300	Lacombe Jacques	N.D. Bonsecours	m	chef	m							"	"	"		N.G.																			
43	301	301	Raciot David	"	m	chef	m	sept	1864	47	Que			"	"	"	cultivateur	0-0.00			oui									500	4 ~~600~~	13.00		oui	oui	F.A.	
44	298	298	" M. Lee	"	f	épouse	m	fev	1864	47	Que			"	"	"	aucun	N.G.																oui	oui	F.A.	
45			" Ida	"	f	fille	c	janv	1889	22	Que			"	"	"	Institutrice	3-2-4.9		oui		École cath	40		30									oui	oui	F.A.	
46			" David	"	m	fils	c	mars	1891	20	Que			"	"	"	chauffeur	11-8-1.8		oui		Locomotive			~~63~~									oui	oui	F.A.	
47			" Mabel	"	f	fille	c	juil	1894	17	Que			"	"	"	aucun	N.G.															10	oui	oui	F.A.	
48			" M. Louise	"	f	fille	c	janv	1896	15	Que			"	"	"	"	N.G.															10	oui	oui	F.A.	
49			" Jeanne	"	f	fille	c	nov	1898	13	Que			"	"	"	"	N.G.															10	oui	oui	F.A.	
50			" Lucien	"	m	fils	c	fev	1905	6	Que			"	"	"		N.G.															1	~~[illegible]~~	oui	F.A.	

50

2500

48.16